

PROGRAM:**"OPEN AIR"**

16.00 - 16.45 BALLING (DK)
(Blues, Digte, og Gammel-Mands-Stand-Up)
17.00 - 17.45 KRISTOFFER AUGUST (DK)
(Vocal / Guitar. Poetiske sange & eventyr fra indre liv)
18.00 - 18.45 GUNNI (DK)
(Harmonikaviser fra udkants - København)
18.45 - 19.30 KRIS & KRISTIAN (DK)
(Vocal / Cajon / Guitar)

"CAFÉEN"

20.00 - 20.45 BLONDJE'S BAD BOYS (DK)
(Sax / Guitar med: Niels & Thor)
21.00 - 21.45 HØGNI REJSTRUP (FO)
(Folk / Pop)
22.00 - 22.45 HEINI CORFITZ & EIRIKUR ANDERSEN
(Country / Pop)
23.00 - 23.45 HALLA NORÐFJÖRÐ (IS)
(Folk)
01.00 Tak for i aften.

Arrangeret af: Basti og Kristian Sønderby
Medarrangør: FO Invasion/esj (FO)

LEJE AF LOKALER

I beboerhuset har vi lokaler i alle størrelser og til forskellige formål - møder, dans, teater, akustisk musik m.m.

Prisen er 10,- pr. person, pr. time + startgebyr 10,-.

Ved undervisning 15,- pr. person, pr. time.

Eksempel: 3 personer lejer et lokale i 2 timer =
(3x10) x 2 timer = 60,- + startgebyr 10,- = 70,-
Man kan max. have 3 bookinger løbende.

Book et lokale ved at ringe til caféen på tlf.: 32578818 mellem 13-23, eller kig forbi.

Chancen: Hvis du ikke har reserveret et lokale på forhånd, men kommer forbi og spørger om der er noget ledigt og det er tilfældet, får du det gratis! (du kan booke 2 timer ad gangen)

Skal du leje lokalet til fest fredag / lørdag gælder andre priser.

Tal med en booker mandag og onsdag mellem 13 - 18:00 på tlf.: 32576242 Læs mere på vores hjemmeside www.beboerhus.dk under **selskabslokaler**.

Lån en ladcykel:

Mod et depositum på 500,- kan du gratis låne en ladcykel i Beboerhuset i max. 5 dage.

ANDRE AKTIVITETER**ARGENTINSK TANGO** Undervisere: Lene Stengaard og Gunner Svendsen

Nye hold starter nu! Hver tirsdag: Begyndere og let øvede
Tilmelding og spørgsmål: Gunner Svendsen, mobil: 2361 1333
La Boca Tangosalon Hver torsdag kl. 20.00 - 23.30 - Start den 23. aug. Entré 50 kr.
Milongaundervisning: kl. 17.30 - 18.45 (Ingen tilmelding - kom helst med partner)
Pris: 70 kr. (100 kr. incl. entré)
Begynderundervisning med Sakina og Gunner: kl. 19.00 - 20.00 (Ingen tilmelding - kom med eller uden partner) Pris: 50 kr. (80 kr. incl. entré)

CIRKELDANS**Torsdage i lige uger kl. 19:30 - 21:30**

Glæd dig selv med at danse. -Vores dejlige danse-cirkel, hvor vi danser i fællesskab, er altid åben for nye deltagere. Vil du gerne opleve danseglæde, velvære, ro, tilstedeværelse i nuet, sundhed til krop og sjæl, så kan dette være noget for dig. Dansene er enkle og lette at lære, så du hurtigt kan opleve hvad bevægelserne og rytmerne kan gøre for dig. Der er både lidt hurtige danse og stille fordybelsesdanser til meget forskelligt musik. Deltagerbetaling: 30,- pr. gang. Information: Randi og Carsten Michaëlis, www.cirkeldans.dk
e-mail: randi@carmic.dk eller tlf.: 32 59 57 29.

FEST FOR DE FRIVILLIGE**Fredag d. 7. september kl. 19.00**

Vi vil gerne takke alle som i årets løb har hjulpet os - derfor inviterer vi til en aften i Spisehuset med middag, øl, vin, vand og hvad vi nu kan finde på.
Tilmelding senest mandag d. 3. september i Caféen - Beboerhuset.

**Månedens kunstner i september:****TRINE SØRENSEN**

Christiania-malerinden udstiller nye malerier og akvareller i Café og Spisehuset.
Velkommen til fernisering torsdag d. 6. september kl. 16.00

**CROQUIS****Hver torsdag i Transitten fra kl. 19:00 - 21:30**

Deltagerbetaling: 40,- pr. gang.
Medbring selv papir og tegnegrej - Vi har tegnebrætter. Holdet er uden underviser, men Beboerhuset sørger for at booke model. Deltagerne aftaler indbyrdes aftenens forløb. Ingen tilmelding - bare mød op!

NÆRVÆRS-MEDITATION**Hver tirsdag kl. 16.30 - 17.30 i Store Bjørn.**

Nærværsmeditation er en metode som åbner til vore hjertemæssige og bevidsthedsmæssige ressourcer. Metoden er udviklet til at give dig kontakt til din indre ro og din evne til fordybelse blandt hverdagens mange hektiske aktiviteter.
Undervisningen er ikke tilknyttet nogen special religiøs retning eller kirkelig organisation.
Kursuspris: Kr. 30 pr. mødedag

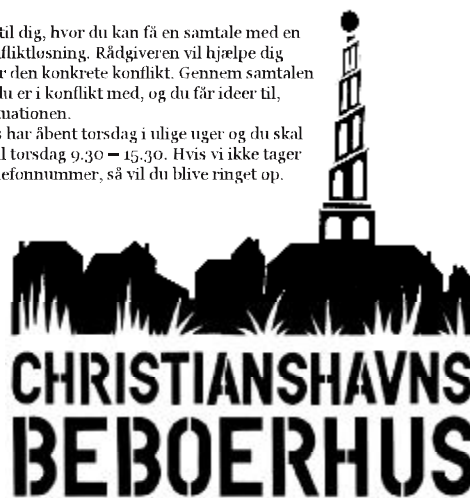
KONFLIKTRÅDGIVNING

Åben konfliktrådgivning er et gratis tilbud til dig, hvor du kan få en samtale med en rådgiver, som er uddannet i Center for Konfliktløsning. Rådgiveren vil hjælpe dig med at finde frem til, hvordan du håndterer den konkrete konflikt. Gennem samtalen får du et nyt syn på konflikten og på dem, du er i konflikt med, og du får ideer til, hvordan du selv kan komme videre med situationen.
Rådgivningen i Christianshavns Beboerhus har åbent torsdag i ulige uger og du skal bestille tid på telefon 21 16 14 59 mandag til torsdag 9.30 - 15.30. Hvis vi ikke tager telefonen så læg en besked med navn og telefonnummer, så vil du blive ringet op.

ÅBNINGSTIDER:

MAN. - ONS. //
KL. 13.00 - 23.00
TORS. - LØR. //
KL. 13.00 - 24.00
SØNDAG LUKKET

WWW.BEBOERHUS.DK



DRONNINGENSGADE 34 - 1420 KØBENHAVN K - Tlf. 32578818

Vor Frelzers Kirke

GUDSTJENESTER

SEPTEMBER

Søndag 2. september
kl. 10.30

Selma Ravn

Lørdag 8. september

Dåbsgudstjeneste

kl. 12.00

Elisabeth Arendt

Søndag 9. september

kl. 10.30

Elisabeth Arendt

Lørdag 15. september

Dåbsgudstjeneste

kl. 12.00

Selma Ravn

Søndag 16. september

kl. 10.30

Mogens Lindhardt

Søndag 23. september

Børne- familiegudstjeneste,

Høstgudstjeneste,

kl. 10.30

Selma Ravn

Søndag 30. september

kl. 10.30

Elisabeth Arendt

Christianshavns vartegn fylder 260 år

28. august markeres Vor Frelzers Kirkes spirs jubilæum med festlig eftermiddag i kirken og på kirkepladsen.

Vor Frelzers Kirkes spir blev indviet den 28. august 1752 og 260-årsdagen bliver markeret med et festligt program!

Kl. 13.30-14.30: Foredrag og musik i kirken

Kl. 14.30-15.30: Søværnets Tamburkorps spiller på kirkepladsen

Tårnet, der er et arkitektonisk mesterværk, er blevet et ikon for hele bydelen. I anledning af jubilæet bliver tårnet skildret i en lille bog, der bliver udgivet

på jubilæumsdagen. Den lokale fotograf Per Henriksens fremragende billeder af tårnet udgør

billedsiden i bogen, der også indeholder artikler af Nils Vest og kirkens klokkenist Lars Somod.

Bogen sælges i tårnbutikken fra den 28. august.

HUSK tårnet er åbent dagligt helt til kl. 19.00 frem til medio september. Herefter er der åbent i tårnet dagligt 10-16 frem til 30. november.



Foto: Medsendt fra Frelserkirken

Natkirken åbner igen efter sommerpausen – hver fredag kl. 20-23. Første gang 7. september

Natkirken på Christianshavn

Af sognepræst Marlene Lindsten

I efteråret har natkirken i Vor Frelzers Kirke særligt fokus på tre emner, der fra september til november vil udgøre et "månedens tema". Emnerne er: September: Liv, Oktober: Tab og November: Forventning.

Hver fredag i september måned, belyser natkirken således "Liv" - og ikke alene ud fra bibelske eller teologiske betragtninger, men også beskuet gennem eventyrets eller digtekunstens sprog. Når vi vælger at bruge en måned til hvert tema, tjener det fordybelsens formål, samt muligheden for at komme rundt om emnet via flere litterære genrer. Emnerne vil blive sat i spil i løbet af den første time mellem kl. 20-21 og/eller til andagten kl. 21.30.

Natkirken er åben fra fredag den 7. september og frem til og med fredag den 7. december 2012. Åbningstiden er fra kl. 20-23. Den sidste fredag i hver måned er der åben fra kl. 19. Hver fredag i åbningsperioden er der nadverandagt kl. 21.30, hvor alle er velkomne. Andagten varer en halv time.

Natkirken er et rum for ro og eftertanke. I natkirken kan du komme og gå som du har lyst. Der er mulighed for lystænding samt for at skrive bønner, og du er velkommen til en snak med præsten i natkirken eller med en af vores frivillige.

Læs mere på vores hjemmeside: www.vorfrelzerskirke.dk.

Koncert

Torsdag 27. september kl. 17. Mikkelsdag – Vor Frelzers Kirkes alters fødselsdag: Vor Frelzers Kantori under ledelse af Lars Somod synger en halv times program med musik af bl.a. Frede Wulff-Andersen, Mendelssohn og Durufé

Højskoledage på havnen

26.-28. august – du kan stadig nå at tilmelde dig! Henvisning på kirkens kontor, tlf. 32 54 68 83.



BRØDLAGKÆBAGEREN

ØKOLOGISK HVEDEKERNEBRØD

ØKOLOGISK RUGBRØD

FRISKSMURT SANDWICH

SALATER OG KAFFE TO GO

Årds butik i København 2005

Årds

LAGKÆBAGEREN

VENSTREFLØJENS AFTENSKOLE GROBUND

for alle der savner viden om alternative teorier og løsninger på kapitalismens kriser!

Karl Marx: "Kapitalen" - Økonomiens grundteorier - Om Kapitalisme, vækst og bæredygtighed - Økologi - Medier - Energifpolitik og planøkonomi - Politiske utopier, drama

Fascismens Italien i historisk og litterær belysning - Det arabiske forår og den arabiske venstrefløj, og meget mere.

Se programmet på www.grobund.nu, henv. info@grobund.nu

Vejledende vejskilt



Københavns Kommune er begyndt at sætte gadeskilte med forklarende tekster op. Her et foto fra Margretheholm. Det ser godt ud.

tekst og foto: Aks

Livets Gang i Lokaludvalget

Nok har det været sommer, og nok skinner solen endnu – men derfor er der nu alligevel gang i den lokale politik. Vi skrev sidst om organisationen i LU's arbejdsgrupper. Dette har nu fundet sin form – en mere formel form (!) – hvoraf fremgår, at arbejdsgrupperne, på baggrund af kommissorium, handleplan og budget godkendt af LU, handler frit indenfor rammerne heraf. Så fik vi det på plads. I den nye forretningsorden fastslås også, at formanden repræsenterer LU udadtil – og det er jo heller ikke direkte nyt.

Prinsessegedefesten lykkedes (takket være en energisk ildsjæl – Tak til hende) og blev en fed fest – men I var der jo selv!

"Nyhavnificering" – altså den gradvise ændring af et fredeligt boligområde til et forlystelseskvarter, hvor pengene regerer (og alm. borgeres rettigheder tromles) – er mere aktual end nogen sinde. Forlydender har nået os, at hele 2 spisesteder langs kanalen nu planlægger at udvide med pontoner ud i vandet, således at betalende gæster kan nyde godt af herlighederne – mens de omkringboende må se deres

udsigt, inkl. sejlerlivet ødelagt. En snigende privatisering af det fælles gode, adgangen til bolværket er. I en fredet – og prisbelønnet – gård (Brøstekarréen) er der nu – i strid med lokalplan og under inddragelse af tinglyste fællesarealer, indrettet regulært hotel. Ifølge dagspressen er det en fed forretning for iværksætteren. Bestyrelsen sidder på hænderne. Og I kender sikkert alle flere eksempler, hvor vor bydels egenart trues. LU vil være opmærksom på disse sager og tage dem op, som de forekommer, til gavn for de fælles interesser.

Christianshavnerdagen 1. September (se nærmere herom andetsteds i avisen) skal nok blive en stor succes som sædvanligt. Skæg, ballade, Fagenes fest og Idrætsdag – blandet i et stort hele med seriøse debatter, hvor netop du, kære Christianshavner, kan gøre din indflydelse gældende. Om formiddagen er der stor paneldebat i debatteltet omkring Trekantsgrunden – altså det stykke på sydsiden af Prinsessegade der ligger lige op til Værftsbroen og Trangraven. I dette område kører der pt hele 8 kommunale byggeprojekter, der ikke synes lige godt koordinerede. Repræsentanter fra de

relevante forvaltninger kommer og diskuterer dette med LU og med DIG, kære borger.

Om eftermiddagen præsenteres så det, vi foreløbigt har til Bydelsplanen. Præsentationen foretages af tovholderne i de arbejdsgrupper, der har udarbejdet indlæggene. Da der i denne bydelsplan faktisk er gode chancer for at nogle af bydelsens ønsker kan blive opfyldt, er det dobbelt vigtigt, at du, Kære Christianshavner, møder op og er med til at præge debatten.

Vi ses på Arsenaløen til Christianshavnerdagen 1. september.

poul

Prinsessegade gadefest 2012



Man kan komme til gadefest på mange måder, på fars mave må da være dejligt

Katrin Dragsted i samarbejde med Prinsessegade Gruppen "Sikker gade - Ingen ballade", fik med en kæmpe indsats en dejlig fest på benene eller asfalten, skulle man måske sige. Der var masser af musik, loppe-markeder, øl osv, så det blev en fin, fin dag. Arrangementet blev støttet af Christianshavns Lokaludvalg.

fotos: Ole W Ullby



Fin musik fra de varme lande ved Høvlens hjørne

Mikkel Vibe Spejdergruppe

DE BLÅ SPEJDERE PÅ CHR.HAVN



har sammen med 35.000 andre spejdere deltaget i den store spejderlejr 2012 i Holstebro i juli måned.

Spejdere har været med i mange forskellige spændende opgaver og aktiviteter og har samtidig ligget i lejr med en svensk venskabsgruppe.

Det har været en stor oplevelse for Mikkel Vibes spejdere at være med og på billedet (VEDHÆFTET), er spejderne fra Chr.Havn i gang med at knytte venskabsbånd.

Mikkel Vibe Spejdergruppe har også plads til dig som Mikro, Mini, Junior eller Spejder i vores gruppe og vi holder til i spejderhuset på volden, Syddysen 5 / Torvegade 85, hvor vi mødes hver onsdag aften i tidsrummet kl. 18 - 20.

Telefon til spejderhuset er: 32 95 65 75 og vores hjemmeside er: www.mikkelvibe.dk

Gotvedgymnastik

2 hold på Christianshavn Gymnasium
Mandage ml. kl. 17.00 og 19.55.
Sæsonstart 03.09.12

Tilmeld: www.gotvedforeningen.dk
eller tlf.: 3969 4516

CAFE HØVLEN
PRINSESSEGADE 77 TLF. 4586 4711

Mandag d. 3. september kl. 19.30

Quizaften med Gunner Frøberg som Quizmaster

Almindelig øl sælges fra kl. 12 til 14 for 13 kroner

Tag kontrollen i dit liv med :
fredholm-hypnose.dk

Rygestop, stress, vægttab, fobier m.m.

Effektiv, målrettet hypnose.
Positive resultater for livet...

Kasper Fredholm er hypnotisør
og certificeret i klinisk hypnose.

Chr.havn. - Tlf. 22 78 92 38
mail@fredholm-hypnose.dk

Peters klumme

Livet langs kanalen



Kanalen deler og forener. Da Christianshavn blev anlagt i begyndelsen af 1600-tallet af Christian 4, var det hensigten, at den nye by skulle bidrage til at udvikle Københavns status som en vigtig handels- og søfartsby. Kongen rekvirerede derfor ingeniører og arbejdere fra Holland til anlæg af de kanaler, vi kender i dag, og som er inspireret af de hollandske bykanaler. Kanalen deler sammen med Torvegade byen i 4 adskilte områder, med torvet nogenlunde i midten. Omkring kanalen og langs Strandgade, var der gode muligheder for søværts aktiviteter. Og de blev etableret i stort omfang. Købmænd, redere og skippere etablerede sig og byggede de fornemme huse, af hvilke mange stadig er bevaret. Og store oceangående skibe lagde fra starten til i kanalen og var gennem 300 år kanalens dominerende aktivitet. Jeg husker fra min barndom, at Grønlandsskibene stadig lagde til ved Grønlands Handels plads i den nordre ende. Andre steder sad der fiskere og ordnede deres net. Kanalgaderne var i stort omfang centreret om havets aktiviteter.



Men fra 1960'erne skete der markante ændringer. Den kommercielle søtrafik og fiskeriet forsvandt og fritidssejlerne overtog kajpladserne. Men der var stadig liv og aktiviteter på og langs kajerne. Dog med væsentlig flere skibsløb i den del af kanalen, som ikke var afskåret af broer. Andre steder tog beboerne kajerne i besiddelse, og endnu senere begyndte cafeerne og værtshusene at blive interesseret i at "erobre" arealet tæt på Kanalen. De første var Bådeudlejningen, i mange år kun robåde, senere også cafe. Dernæst rykkede "Sofiekælderen"

ud til vandet. Det var en ny trend inspireret af udviklingen i Nyhavn. Hurtigt opstod der blandt christianshavnerne en "koncensus", at vores kanal ikke skulle ende i Nyhavns'isering. Den kødrand, de har derovre, var der ikke interesse i. Der må



meget gerne være luft og plads til varierende aktiviteter. Det er der stadig. Men der føles også et øget pres fra kommercielle interesser for at "erobre" arealet langs Kanalen. Senest forlyder det, at "Kanal Bodega" har vist interesse for at lægge en ponton ud i kanalen til bl.a. musikaktiviteter à la Bådeudlejningen.



Den største trussel mod livet i kanalen, og især sejlbådernes livsgivende miljø i den nordre ende af kanalen kommer paradoksalt



nok fra Kommunen. Som bekendt har der gennem længere tid været en heftig debat om anlæg af nye cykel- og gangbroer, dels over havneløbet ved Nyhavn, dels over Christianshavns kanal og Trangravnen ved Bodenhoffs Plads. Øget cykel- og gåtrafik langs og på tværs af kanalen er i sig selv ok, - men det



føres en åbnings-politik for broerne over kanalen, så de f.eks. er åbne for skibspassage det første kvarter hver time, i det mindste i sommerhalvåret. Så sejlerne véd, der er hyppige mulighed for passage. Travle cyklister eller forgængere kan i de perioder tage turen rundt om Snorrebroen ved Skt. Annægade. Det afgørende for livet langs kanalen er mangfoldigheden. At der fortsat er et varieret liv både på vandet og på kajerne. Også plads til alt det skæve og sjove. Og at der ikke lægges faste skabeloner ned, bestemt og styret ovenfra. Livet ved kanalen



søværts aktive del af Kanalen. Kommunen har mod en betydelig lokal opinion truffet sin beslutning, og broerne er for tiden under opførelse. Et ganske massivt projekt. Ulykkelig vil være, hvis sejlermiljøet forsvinder fra kanalen. Og der opstår en kanal med stærkt reduceret sejlerliv, - som det f.eks. er tilfældet med havneområdet syd for Langebro. Den kommende tid vil vise

har altid været centralt for Christianshavn. Her udfolder lokalbefolkningen sig og mødes med turister og andre københavnere på besøg. Måtte mangfoldigheden fortsat bestå og udvikle sig videre, også til glæde for kommende generationer.

Tekst og fotos: Peter Mark



Musik i Sofiebadet

Vi afholder 4 koncerter i efteråret og 4 til foråret. Christianshavns Lokaludvalget har bevilliget støtte.

Første koncert er med Niels Skousen

søndag den 16. september kl. 16

Entre 100 kr.

Rabat ved køb af 4 eller alle 8 koncerter.

Se nærmere og book på www.sofiebadet.dk

Kurbadet

Når du/I forudbestiller holder vi Kurbadet åbent fra kl.11.00

for Brusebade, Kurbade, Hamam-massage og grupper

Kurbad fra kl. 16-21 mandag, onsdag og torsdag

(mandag billigdag, torsdag kun for kvinder)

Priser

Kurbad: 125 kr.

Rabatkort: 500 kr. for 5 Kurbade

Kurbad med urter: 175 kr.

Kun brusebad: 30 kr.

Saunagus med æteriske olier: 175 kr.

Hamam Basic: 425 kr.

Hamam Luksus: 725 kr.

Fredag til søndag fast tillæg på 75 kr.

Mandag fra 16.00 billigdag: 90 kr.

Saltpeeling, ansigtsmaske: 25 kr.

Fredag til søndag fast tillæg på 75 kr.

Prisen inkluderer entre til det smukke restaurerede bad med adgang til sauna, hamam, koldt- og varmtvandskar og te i caféen.

Hamam-massage, Saunagus og Urtekarbad

Book på www.sofiebadet.dk eller ring og bestil en tid.

Golden Days med Retrobadning i september se www.sofiebadet.dk

Yoga, Qi Gong og afspænding i vores lille øko-anneks små hold

Tilmelding på www.sofiebadet.dk eller ring og hør nærmere.

Støt med et medlemskab

Meld dig ind i foreningen, så støtter du vores projekt for

bevarelse af Sofiebadet og modtager automatisk et Nyhedsbrev og

kan deltage i den årlige generalforsamling.

Medlemskontingent 125 kr. til Merkur konto 8401-1720293

Foreningen Sofiebadet, Sofiegade 15 A-B, 1418 København K

Kontakt os på

sofiebadet@gmail.com eller

tf. 28 68 98 29 hverdage mellem 12-16

Nedlæg Sankt Annæ Gade?



Sankt Annæ Gade set fra Snurrebroen mod Strandgade. en stille formiddag

5. september kan du/I få lov til at være med til at præge livet i en del af Sankt Annæ Gade.

Lokaludvalget afholder en workshop, for at høre beboere og erhvervsdrivende i gaden mellem Prinsessegade og Strandgade om deres forslag til at fredeligøre gaden.

Gaden har mange værtshuse, caféer og restauranter, som alle har sat borde og stole ud på fortovet. Det er der jo ikke noget i vejen med, men fortovene er alt for smalle til al den uendørs hygge. Samtidig er kørebanen blevet et kaos af hurtigt kørende biler og cykler, som kører i begge retninger (cyklerne må gerne, bilerne må ikke).

Samtidig er der parkeringspladser placeret strategisk i hele gaden - foruden hele den uautoriserede parkering ud for pizzariet og andre u hensigtsmæssige steder....

Kørestole, barnevogne og dårligt gående må ud på kørebanen for at kunne passere de opstillede uendørs serveringer, parkering osv. med fare for at blive kørt ned af en lidt for hurtigt kørende bil/ motorcykel/turbocyclist.

Trafiksikkerheden er helt i bund i den gadedel, som løber fra Snurrebroen til Strandgade - og det må vi have ændret på! Vi vil have fredeliggjort den del af gaden, så der kommer fokus på de bløde trafikanter, på fællesskabet i gademiljøet og på det rekreative.

Workshoppen vil kigge på de forskellige gadestrukturer, der ligger i strækningen mellem Prinsessegade og Strandgade. Således vil det måske være fint med en slags pladsskabelse foran Vor Frelsers Kirke, og meget mere plads til at opholde sig på Snurrebroen?

Gaden derefter bliver af mange fodgængere opfattet som gågade, mens mange bilister mener, at det er en hurtig genvej, uden generende lyskryds, til Knippelsbro, skal vi vente på forbedringer af gadens trafikmiljø, indtil nogen bliver kørt ned? Og hvis vi skal ændre på gadens trafiksituationer, vil cykelstier hjælpe?

hvor dan vil vi så "moblere" de forskellige gadedele? Med cykelstier, bænke, grønt...? Vi vil på workshoppen stille to væsentlige spørgsmål. 1. Hvad vil skabe trafiksikkerhed og bremse den hurtige, gennemkørende trafik? Og 2. Hvordan kan vi skabe mødemuligheder for alle i den fine,



Der er heldigvis mange cyklister i gaden, men de bliver ofte trængt meget sammen af de mange hurtigtkørende biler, og det skaber mange farlige situationer, vil cykelstier hjælpe?

nogen steder, smalle gade?

Tænk over det, og kom og fortæl os om dine idéer onsdag den 5. september kl. 19.00 - 21.00 i Christianshavns Beboerhus, Dronningensgade 34.

Jane Lythans

i symbiosen mellem ord og stæmme.

En overraskende dejlig oplevelse blev det på udgivelsesdagen - og en fortsat nydelse når CD'en bliver sat på play..., hvor stemmen og ordene samler sig som id-vandet imellem strømmene...

CD'ens digte er udvalgt af forfatteren Karsten Bjarnholdt, de er oplæst af Nis Bank-Mikkelsens og produceret af Ole Bundgaard, som også har lavet layout på omslaget på coveret. Den kan købes hos forlaget Jorinde & Jorindel og i de store boghandlere.

Jane Lythans

En anden Sophus

Det er navnet på en CD, som blev udgivet ved en fin reception på Hovedbiblioteket i Krystalgade. Og hvad har det med Christianshavn at gøre - nej, vel?

Men avisens udsendte kom så beriget hjem fra denne oplevelse, at jeg blev nødt til at dele den med de læsere, som kunne have lyst til at lytte til denne dejlige CD.

Sophus Claussen (1865-1931) blev regnet for Danmarks første helt moderne digter. Han blev/ bliver opfattet som symbolist og var dengang meget inspireret af de franske strømninger.

Han blev ikke regnet for

meget i sin samtid, snarere lidt mærkelig, pjattet og uforståelig og lidt som et erotisk overklasseløg. Han har hovedsagligt skrevet digte med rim og fast rytme som "Ekbåtana", "Imperia", "Atomernes Oprør" o.a. Disse klassiske digte er en del af den danske kulturarv.

"En anden Sophus" er en CD med et uddrag af Sophus Claussens prosadigte, - det er en lille samling digte, som udgør en lille kreds af frie vers, der placerer Claussen som tidlig modernist", sådan skriver forfatteren og ophavsmanden til CD'en Karsten Bjarnholdt på bagsiden af coveret.

Gallerier/udstillinger

September 2012

Arkitektskolen, Meldahls Smedie, Holmen
Danneskiold-Samsøes allé 51 og 53. Permanent udstilling "Studiesamling af Stole", Kunstakademiets Arkitektskoles historiske stolesamling.
www.karch.dk 32 68 60 60

Bank- og Sparekasmuseet, Heerings Gaard
Overgaden Neden Vandet 11, gratis adgang til permanente udstilling om C.F. Tietgen samt fontænen i gården. onsdage 13.30-16.30 el. evt. aftale på 3333 2033.

Beboerhuset, Dronningensgade 34, gratis adgang. Café, ma-o 13-23, to-lo 13-24, sø. lukket. Se i øvrigt avisens midtersider.

Dansk Arkitekturcenter, Dac
Strandgade 27 B, entré. Restaurant.
Show me your model. (til 21. okt.)
alle dage(ma-sø) 10-17, dog onsd. også 17-21, i hvilket tidsrum gratis adgang. www.dac.dk

Edition Copenhagen
Strandgade 66, gratis adgang.
Originale Litografier af danske og udenlandske kunstnere. ma-fr 9-17, lø eft. Aftale
www.editioncopenhagen.com

Galerie Helth
Sofiegade 4
Velkommen på vor hjemmeside
www.galeriehelth.dk

Galleri Eiffel
Wildersgade 58
Udstillingsvindue på gadeplan, installation af Julie Kyhl

Galleri Traumgarten
Strandgade 22, gratis adgang.
"udpluk af danske kolorister", Jens Birkemose, Tom Krøjer og William Skotte Olsen.
To-fr 15-19, lø-sø 13-17.
www.galleritraumgarten.dk

Galloppetiet
Christiania, gratis adgang. Café.
Marios Orozco
Ti-sø 14-19, 4. - 27. maj
www.galloppetiet.dk

Nordatlantens Brygge
Strandgade 91, entré. Restaurant NOMA.
Errós Mekanik: Collagens islandske mester fylder i efteråret udstillingslokalerne med kunst-film, hasblæsende montager og stærke malerier.
15. september - 30. december ma-fr 10-17, lø-sø 12-17.
Permanent udstilling på kajpladsen foran: færøske Tróndur Paturssons glas-kaleidoskop. www.bryggen.dk

Orlogsmuseet
Overgaden Oven Vandet 58, entré (dog gratis onsdage samt for børn fra 0-17 år). Medbragt mad kan indtages i Kanonkælderen. Museet har fornemme handicap-faciliteter og ikke mindst et fantastisk Børnemuseum, indendørs som uendørs. Yderst aktuell særudstilling: I piraternes kolvand, Den danske flådes kamp mod pirater i 500 år (til og med 1. august). ti-sø 12-16 (ma lukket). www.orlogsmuseet.dk

Overgaden, Institut for Samtidskunst
Overgaden Neden Vandet 17, gratis adgang.
Under Copenhagen Art Festival (CAF)
fra 24.08.2012 til 21.10.2012
Yorgos Sapountzis: Deus Ex Machina, totalinstallation specifikt til Overgaden
Hito Steyerl: The Kiss, video, skulptur og arkivmateriale
tirs-søn 13-17, torsdag 13-20 www.overgaden.org

RadioOXA
Danmarks ældste radiostation. Nyholm, entré.
Permanent udstilling (aftale m. formanden 32559708)

Skibe på Holmen
Peder Skram. www.pederskram.dk samt Sælen og Sehested, museumsbåd og museumsskib. www.skibepaeholmen.dk

Spejdermuseet
Arsenalvej 10, gratis adgang to 14-17, sø 11-15, o.17-20 (fra 1/5 til 30/9). tlf. 32 64 00 59. www.spejdermuseet.dk
v/anvar tollan

Sommer's Høreklínik

Høreapparater fra Interton

Avancerede høreapparater til tilskudspris

Østerbrogade 224
2100 København Ø
Tlf.: 60 92 71 91
Dronningensgade 46
1420 København K
Tlf.: 60 92 71 21

Charlotte Sommer

KRÆMMERHUSET

Din Isenkræmmer på Torvet

Dronningensgade 48
Christianshavns Torv
1420 K - Tlf. 3257 6841

Mindscales

Et så dramatisk navn til en udstilling kræver både mod og et godt kendskab til sine egne billeder, skulle man synes. Og Frantz Beckerlee har sandelig også i rigt mål afbegge dele!

Frantz Beckerlee udstiller indtil 1. september i Albrectsens Galleri (Kronprinsessegade 3) sine malerier, sine collager og sine store LP-billeder. Det er anden gang, at han udstiller sine malerier i galleriet indenfor de sidste år. Tidligere var han mest kendt for sine spændende skulpturer, som man

også kan se opsat flere steder i byen, men så begyndte han at male. Og på en eller anden måde var det en helt anden Frantz, der kom frem på lærrederne. Der var masser af dynamik, som altid i hans værker, men det syntes som om, at der også var en anden søgen efter et mere abstrakt udtryk for nogle dybder i ham selv.

Med "Mindscales" synes han at have fundet frem til en form for udtryk, som forbliver abstrakt, men som samtidig bringer ham ind i hans personlige landskaber. Jeg oplever mere glæde og leg i disse billeder, som, med de grove farvestrøg, ind i mellem virker, som om de fejrer hen over lærredet og kun afsætter lige den farvemængde, som de har lyst til.

Det blå og sorte dominerer, men ikke med mørke, snarere med klarhed, og så dukker f.eks. en stærk orange pludselig op for at sætte brand i det hele.

Udstillingen er bredt sammensat med flere forskellige udtryk, som billeder med store, brede penselsstrøg, som fotos, som er malede over og påklippede andre billeder, som tilsammen giver spændende nye billeder og så er der de store LP-billeder, hvor han klistrer gamle LP'er ovenpå plakater og maler og klistrer andre billeder ovenpå igen – det er meget spektakulære billeder, og minder måske mest om Frantz Beckerlees fortid som musiker, ikke kun på grund af LPpladerne, men også fordi "grundbillederne" ofte er "stars". Der er en slags "musikverden" over dem, samtidig med, at de benytter sig af en helt anden kunstart og udtryk.

Måske kan udstillingen kaldes en fødselsdagsudstilling, for Frantz Beckerlee fyldte 15. August 70 år!

Christianshavneren og undertegnede ønsker ham et kæmpe rungende TILLYKKE!! Vi håber, at de kommende mange, mange år må blive lige så spændende og dynamiske som de første 70 år – vi glæder os over, at du er så aktiv, så vi kan følge dine "spor i landskabet"!

"Mindscales" kan ses indtil 1. september, onsdag, torsdag 12-17, fredag 12-18 og lørdag 11-15

Jane Lytthans



RABES HAVE

Tlf.: 3257 3417

Åbent
Onsdag-Søndag 11-20
Køkken 12-16

Pang
CHRISTIANSHAVN

Design og Livsstilsbutik
Skønne gaver & design til hjemmet
Prinsessegade 50 - Sankt Annæ Gade 31
1416 Kbh K Tlf: 32966800
ANNA-BRITT@PANGCHRISTIANSHAVN.DK
www.pangchristianshavn.dk

MUSIK I SOFIEBADET

SÆSON 2012 – 2013

**FØRSTE KONCERT SØNDAG 16. SEPTEMBER KL. 16:
NIELS SKOUSEN, GUITARIST OG KOMPONIST**

I Sofiebadets smukke lokaler tilbydes søndage kl. 16 efterår og forår 8 musikbegivenheder med en variation af rytmisk og klassisk musik:

- 16. september **Niels Skousen** (guitar)
- 14. oktober **Zofia Katrine Hedvard with Django Friends**
- 18. november **Helgers Hedetur i Sofiebadet** med Anne Marie Helger og Jeppe Helweg (klarinet)
- 16. december **In your Dreams** med Carsten Lund (guitar), Søren Berggren (guitar) og Emil Bernild Ferslev (percussion).

En ny oplevelse i de smukt restaurerede lokaler med bidrag fra kreative musikere inden for forskellige genrer. Se det samlede program på Sofiebadets hjemmeside <http://www.sofiebadet.dk/index.php?ud=musik>, hvor billetter kan købes. 100 kr. pr koncert, 300 kr. for efterårets 4 koncerter, 600 kr. for sæsonens 8 koncerter. Billetter sælges også i badet og ved indgangen.

Sofiebadet, Sofiegade 15A, 1418 København

KANAL BODEGA

Tuborg

Åben alle dage 8:00 - 2:00
Søndag til Kl. 24:00

Overgaden oven Vandet 36
Tlf. 32579076

Nu med "Gårdhave" lige ud til Kanalen.



Fadøl fra 17,-
10 Shots 99,-

Kunsthavn indtager København

Fredag d. 24. august slås dørene op til Copenhagen Art Festival, en storstilet fejring af samtidskunsten. Festivalen er et samarbejde mellem Københavns fem kunsthaller, Charlottenborg, Den Frie Udstillingsbygning, GI Strand, Nikolaj Kunsthal og Overgaden. I et tætpakket ti-dages åbningsprogram med udstillinger, performances, workshops og projekter i det offentlige rum vil mere end 50 kunstnere fra hele verden behandle festivalens overordnede tema: fællesskab.

Fællesskaber udforskes på Overgaden

Her på Christianshavn præsenterer Overgaden to internationalt anerkendte kunstnere i to soloudstillinger. Den græske kunstner Yorgos Sapountzis har i ugerne op til festivalens åbning indtaget byen med sine oprørske og poetiske undersøgelser af det offentlige rum, hvor han tager afsæt i byens statuer og monumenter som markører af forholdet mellem fællesskabet, byen og historien. Han går i clinch med statuerne i nattens mørke, kravler op på dem, iklæder dem farverige gevandter og bygger videre på dem med sine egne vakkellorne konstruktioner. Materialerne fra de natlige udflugter bringes ind i Overgadens udstillingsrum, hvor aluminiumstånger, farvede stoffer, plasticrør og bånd får form som en stedsspecifik totalinstallation, der også indeholder videooptagelser af hans interventioner i det offentlige rum



"Die Arbeit und die Badenden" installation af Yorgos Sapountzis. foto: Amin Akhtar

Den tyske kunstner Hito Steyerl går anderledes videnskabeligt til værks i installationen *The Kiss*, som vises i et helt mørkelagt rum på Overgadens første sal. Ved hjælp af 3D-teknologi og dokumentarisk materiale giver Steyerls værk krop til en dramatisk begivenhed under krigen i Bosnien, hvor 20 mennesker blev bortført af en paramilitær enhed. Udstillingen undersøger, hvilken rolle billeder og teknologiske redskaber spiller som sandhedsvidner, når vi skriver vores fælles historie.

Copenhagen Art Festival åbner med ferniseringer på alle kunsthallerne fredag d. 24. august kl. 16-20, og frem til søndag d. 2. september er der åbent alle dage kl. 10-20. Udstillingerne på Overgaden kan opleves frem til d. 21. oktober. Yderligere oplysninger om festivalens fulde program kan findes på www.overgaden.org og www.cph-artfestival.org.

Christiania – Uzupiz Plein Air Art Festival 2012

Kunstnere fra Christiania og omegn og kunstnere fra Uzupiz Republikken, skal male eller tegne sammen i en uge.

Christiania in Art indbyder kunstnere på Christianshavn til at deltage i projektet.

Det Danske Kulturinstitut i Litauen viste i foråret i samarbejde med Uzupiz Art Incubator (UMI) og Lituianian Art Museum og Kunstnergruppen Christiania in Art en kæmpe udstilling, bestående af billedkunst, fotos og design skabt af 28 kunstnere fra Christiania og omegn. Udstillingen blev vist i marts måned fra Lituianian Art Museum, og i den forbindelse blev der gennemført to-dages kulturprogram med musik, film og workshops med deltagelse af litauiske kunstnere og kunstnere fra Christiania.

Gennem projektet er der knyttet stærke bånd mellem Christiania og Vilnius bydelen Uzupiz, som med inspiration fra bl.a. Christiania, har erklæret sig som selvstændig "republik" med egen "forfatning". For at styrke båndene til kunstnerne i Uzupiz (og for at gengælde deres store

gæstfrihed), gennemfører Christiania in Art male-eventet: Christiania – Uzupiz Plein Air Art Festival 2012.

Ideen er at kunstnere fra Christiania og omegn og kunstnere fra UzupizRepublikken, skal male eller tegne sammen i en uge. Det skal foregå i Christiania, udendørs eller indendørs (f.eks. i Galopperiet eller hvor det nu kan lade sig gøre). Resultatet munder ud i en fællesudstilling og fest 28.9 for de medvirkende med nyskabte værker som vises på Galopperiet.

Christiania in Art vil gerne indbyde kunstnere på Christianshavn til at deltage i projektet. Det koster 100 kr. at deltage. Tilmelding kan ske til Jesper Boysen. Send en mail til jesper.boysen@gmail.com senest 18.9.

..

Med venlig hilsen
Jesper Boysen
telf. + 45 39 65 01 20
Mob. + 45 21 65 44 52

Loppemarked 8.-9. september

Christiania laver kæmpe loppemarked
weekenden d.8-9 september, lørdag kl.12-22,
søndag kl.12-20

En bod koster 350kr. + 10% (15 for en
madbod med strøm) af indtægten, inklusiv en
folkeaktie badge.

Tilmelding sker ved personligt fremmøde og
betaling, ons. d.29 eller tors. d.30 august
kl.15-18, i det

grønne rum, på Christianias Langgade. Det
er muligt at leje et bord. For yderligere
information, hold

øjne med Ugespejlet eller mød op ved
tilmelding. Vel mødt, Christiania

Frisør
OZON
Peter Thorup Dronningensgade 45
32 54 58 60

Bryggens Dyreklinik
v/ dyrlægerne Alice Thomsen & Frede Kristensen



MANDAG KL. 8 -18
TIRSDAG KL. 17 -19
ONSDAG KL. 8 -17
TORSDAG KL. 8 -16
FREDAG KL. 8 -14

Medicinsk og kirurgisk behandling. Butik med
foder, plejemidler og andet til hund og kat.
Egilsgade 18 ☎ 32 57 62 90
bryggensdyreklinik@gmail.com · www.bryggensdyreklinik.dk

 **NEILPRYDE SAILS**
Sejlmager
Vi laver alt inden for.
Kølbåds sejl
Presenninger
Altan og sol sejl
Klistermærker
Bannere/Bil/Butik/Reklame
Kontakt. neilprydesails.dk
Peter Havn.Mob 23601214
Søren Andersen.Mob 41120618

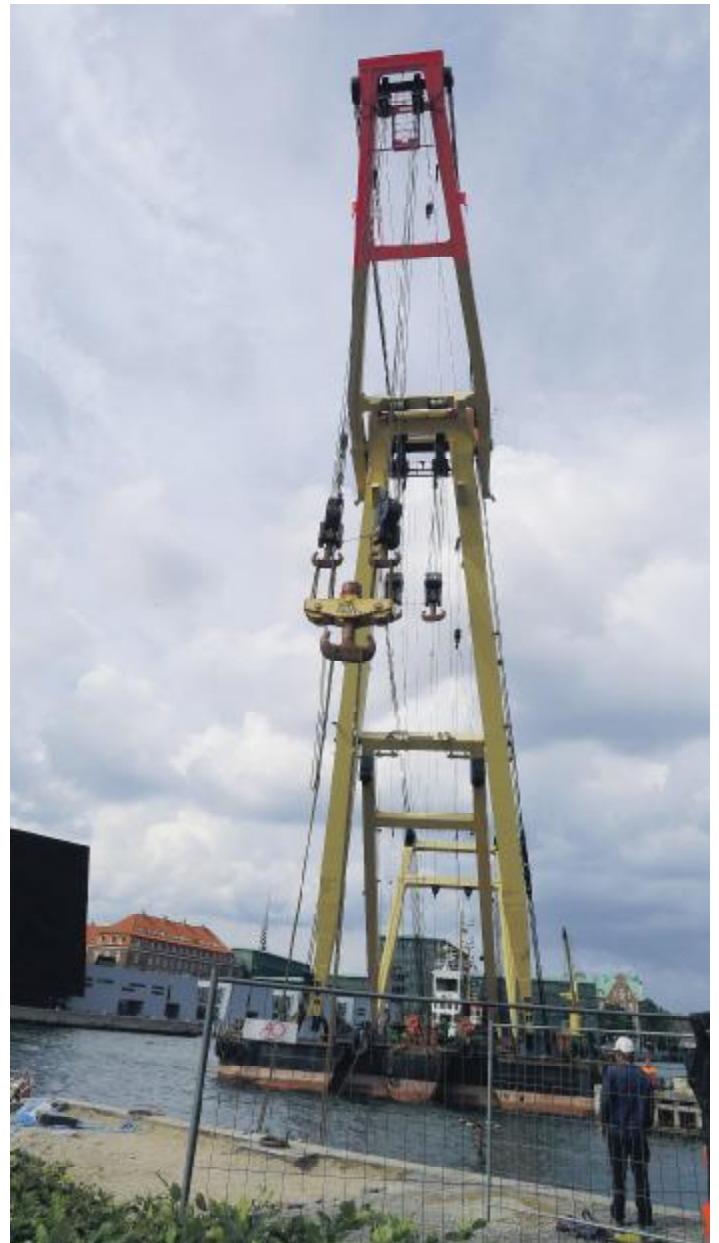
Cirkebroen sejles på plads



Cirkebroen, som vil spænde over Christianshavns Kanal mellem Sukkerfabrikken og Christiansholm, kom en dag sejlene fra Bremen.

Det var et imponerende syn, da kæmpekranen bar broen gennem Knippelsbro.

Rudi Roedel var opmærksom og fangede situationen.



Sommermad – og sommeren kan vare længe endnu

Den årlige sommerferie i udkantsdanmarks overflødhedshorn afspejlede sig også på middagsbordet. Udover gode, gamle travere, som I allerede har fået, røg der også lidt ny inspiration i gryderne

Pocheret laks med safranpasta

På Frennegård syd for Svaneke (iøvrigt Bornholms eneste hovedgård) har de i en årrække eksperimenteret med frisk, økologisk durumpasta. Den kan nu fås i Irma, Brusgen og Bornholmerbutikken i Torvehallerne. Fremragende vare til en rimelig pris. Her bruger vi versionen med safran i. Så ska vi have nogle friske laxebøffer (mærkeligt navn – bøf betyder jo ko – lidt langt fra laxen!). Nå, nogleleget er frisk – vis det til din fiskehandler – ikke noget, der har været dødt den sidste uges tid. Fanget i går – udskåret i dag = god smag! Bælg en hulens bunke friske ærter. Snyder på vægten og KØB

en artiskoktapenade (kan også laves med egen hånd) og tilbered en kogelage til laxen. Vand, salt, hvide peberkorn og eddike (fx æblecidervineddike) bringes til at koge, ned for blusset, så vandet lige skælver og i med laxestykkerne. Tages op med en hulske, når de er færdige, dvs kødet inde ved benet lige præcis også har skiftet farve (det er vigtigt, at laxen ikke får for meget). Pastaen koges hurtigt og i rigeligt, spikogende saltet vand og uden låg. Tages op, medens der endnu er "bid" i den. Anret så en laxebøf, pasta og friskbølgde ærter på hver tallerken – pynt med tapenaden og træk en god tør og kølig hvidvin op. Gerne en vin med syre til at afbalancere det fede i laxen

(Loire, Chablis, Riesling – alt efter pengepung).

Kalv og Kantarel

En sommerklassiker: Godt, skært kalvekød (jo, vi flatter os i dag – men det er/var jo også ferie!) – entrecôte, kotelet, filet. Vigtigt, at kødet er af ordentlig kvalitet med fyldig smag og ikke bare et kedeligt papprodukt fra fabrikken. Køb et læs kantareller (der er billige nu) og børst dem forsigtigt rene. Hak et lille chalotteløg og svits det i smør i en kasserolle. Ned med kantarellerne, salt og peber. Når kantarellerne begynder at "svede", hælder du en god sjat piskefløde ved (gerne double crème – fås i Torvehallerne), skrur ned for blusset og lader det

stille simre ind til en meget cremet konsistens. Lige før servering rører du en teskefuld paprika i (Edelsüss). Nye kartofler skræbes og koges med varsomhed (endelig ikke udkogte). Dagen før har du lagt friskribede ribs i køleskabet svøbt i sukker. Nu tager du dem ud og ryster dem rundt i skålen. Voila! Den gamle, danske specialitet "Rysteribs". Steg kalven – dvs brun den af på en meget hed pande – pas på, den ikke får for meget. Hvis det er ordentligt kød, skal den mindst være lyserød. Husk at lade lødet trække nogle minutter før du anretter på tallerkenerne. Vin: En rimelig landvin – Côte du Rhone eller nogle af de mange nyopdagede vine fra Midi.

Langtidsgrillet lammebov

Her er vi ude i de billigere udkæringer – selvom ordentligt lam (Hammerlam, Marsklam) såmænd ikke foræres væk. Få slagteren til at udbene lammeboven, så kun "skafet" er igen. Få benene med hjem. I benets sted i lammeboven anbringer du en blanding af salt, peber, hakket mynte, reven limeskal (SKAL være øko!) og evt. hakket parmesanskinke. Snør boven og brun den af på grillen. Har du en grill med låg, så på med låget og regulér luften, så boven simrer stille de næste 3 kvarter. Har du en åben grill, så op med risten og husk at vende boven hyppigt, så den ikke branker.

Stegetid: ca 3/4 time.

I mellemtiden har du puttet benene i en kasserolle, brunet dem af i smør, tilsat salt, peberkorn, mynte, persille, timian, laurbærblad og løg. Kog ind med hvidvin og vand. Når der er kogt rimeligt ind, passer saucen, ned i kasserollen igen og kog ned med piskefløde til en passende konsistens. Smag til med salt, peber og evt. lidt limesaft.

Nye kartofler. Rysteribene fra ovenfor passer også fortrinligt her. Og det gør vinforslaget for øvrigt også!

Bon Appetit!

Md. M

Christianshavns Biblioteks Filmklub

- hver onsdag i september

Vi må ikke reklamere uden for biblioteket med eksakte titler, så du må hente programmet på biblioteket.

Hvis du sender din mailadresse til bibchr@kff.kk.dk får du programmet tilsendt.

Fri entre

Onsdag den 5. september kl. 19

Afgansk spillefilm

På trods af trusler om fængsel og andre repressalier kæmper mor og datter mod det undertrykkende talibanstyre. For at kunne arbejde må moderen sende sin lille pige i skole forklædt som dreng under navnet Osama. Det er en meget alvorlig sag i Afghanistan, så det gælder om ikke at blive afsløret.... Danske undertekster.

Onsdag den 12. september kl. 19

Hyldest til stumfilmen

Den helt nye film er en romantisk hyldest til stumfilmstiden. George Valentin (Jean Dujardin) er stumfilmstidens største Hollywoodstjerne. Han forelsker sig i danseren Peppy Miller (Bérénice Bejo), som han for-

søger at få med i film trods modstand fra filmselskabets chef, Al (John Goodman). Instruktør: Michel Hazanavicius. Frankrig 2011.

Onsdag den 19. september kl. 19

Hvor skal atomaffaldet placeres?

Hver dag over hele verden anbringes store mængder højradioaktivt atomaffald i midlertidige depoter, som er sårbare i forhold til natur- og menneskeskabte katastrofer. I Finland er verdens første permanente depot, Onkalo, under opførelse. Det er et kæmpesystem af underjordiske tunneler, der borer direkte ned i grundfjeldet. Depotet skal holde i mindst 100.000 år, for så længe vil affaldet være livsfarligt for alt levende. Når depotet er fyldt op, vil det blive forseglet for aldrig at skulle åbnes igen. Men kan vi sikre det? Hvordan advarer vi vore efterkommere om det affald, vi har efterladt? Hvordan forhindrer vi dem i at tro, at de har fundet vor tids mystiske gravkamre eller skjulte skatte? Hvilke sprog eller tegn vil de forstå? Og vil de respektere vores anvisning? Instruktør: Michael Madson, Danmark 2009.

Onsdag den 28. September kl. 19

Koreansk film med danske undertekster

En lettere sær familie driver en lille afsidesliggende kro ude på landet. Der kommer ikke mange gæster, og det går temmelig skidt. En dag dukker der en gæst op, som er kommet til kroen med et bestemt makabert formål... Men det er kun begyndelsen på en række sære begivenheder, som den hårdføre familie dog tager i stiv arm.

Den stille familie er en absurd og temmelig sort komedie, som i stil kan minde lidt om Henrik Genz' Frygtelig lykkelig. I en af hovedrollerne ses Choi Min-sik som fire år senere blev verdensberømt for sin rolle i Cannes Grand Prix-vinderen Oldboy. Sydkorea, 1998. Viser med eksklusive danske undertekster.



Loppe- og kræmmermarked

Lørdag den 1. sept. 2012, kl. 11 - 15, Christianshavns Skole

Christianshavns Skole holder traditionen tro, igen i år Loppe- og kræmmermarked lørdag d. 1. september 2012 kl. 11-15 i skolens "gamle" skolegård på hovedskolen. I tilfælde af regn er markedet henlagt til skolens gange. Der vil være boder med dansk og eksotisk mad, øl, vand, kaffe, kager, is, legetøj, tøj, bøger, heste, hjemmelavet syltetøj, vaf-

ler, møbler og meget meget mere. Kræmmermarkedet er 100 % forældrearrangeret og afvikles for at styrke Stavnsbofonden, som blev etableret ved salg af skolens koloni, og hvert år yder økonomisk støtte til klassernes lejrure. 15 % af overskuddet fra markedet går til Stavnsbofonden, og resten går til klassekasserne for bl.a. at

styrke klassernes sociale liv, som kan være ekskursioner, fester og sammenkomster.

Vi satser på godt vejr og en hyggelig dag og håber, at christianshavnerne vil kigge forbi skolen medbringende fyldt pengepung, bedste forældre og venner m.fl. Vel mødt med mange hilsener fra Christianshavns Skoles/skolebestyrelsen.



Malurt i bøgeret

SHOCK - gruppen havde tømrer blomsterkasser med bænke til gade festen i Dronningensgade. Desværre forsvandt to af

disse for selve arrangementet.

Foto øverst: Marie M
Foto nederst: Mortan

Christiania SMEDE
Ladcykler
32 54 87 48
www.christianiabibliotek.dk
Qsmieden
Kunst, design og smedearbejde
32 57 76 58
Mælkevejen 83
1440 København K

GALERIE HELTH
besøg vor hjemmeside
www.galerieth.dk

1. juli blev Christianias store dag.....

Formedelst et stort antal millioner købte Fristaden de væsentligste arealer af Staten og er nu herrer i eget hus. Til-lykke, Christiania - vi ved at problemerne stadig er mange og tunge - men nu har I håb på en anden måde!

poul



På billedet ses overrækkelsen af 1. afdrag - godt 51 millioner danske kroner - der overræktes på en kæmpecheck til CAs minister, Martin Lidegaard. Check'en holdes af Hulda, mens Knud Foldschack klapper og Anne-Marie Helger kigger på ministeren. Foto: Nils Vest.

Christianshavns Seniorklub. Program for efteråret 2012.

Klubben har ca. 80 medlemmer. Kontingent 100 kr. pr. år. Klubmøde hver mandag kl. 12.00. Hver gang betales 20 kr. så er en øl eller en vand og kaffe gratis. Sted: Arsenalvej 10 i Spejderhuset, Arsenaløen 1436 Christianshavn. Hver torsdag kl. 10.00 mødes en gruppe stavgængere på Christianshavns Torv. Klubben har desuden to Tai Chi hold under ledelse af Viggo Vikkelsø. Andre fysiske aktiviteter støttes af klubben som en meget sundhedsfremmende ide, som vi gerne støtter finansielt i opstartperioden. Kontakt evt. en af følgende personer: Jan Nyegaard: 51708959 eller Kirsten Mortensen: 24228742.

Medbring en madpakke og bestik plus drikkekrus.

Sept: 3.Klubdag. Velkommen tilbage efter ferien, der forhåbentlig har været god og lang nok til at få os til at længes efter et gensyn med de andre. Vi begynder med et besøg af John Knudsen, der informerer os om IT-undervisning.

10. Tandprotetiker Michael Alaei fortæller om vore tænder og deres rigtige vedligeholdelse.

17. Besøg på Medicinsk Hist. Museum i Bredgade. Max 30 delt. Tilmelding.

24. Gudrun Jensen fortæller om de tre "kokekøner": Madam Mangor (1700), Frk. Jensen (1800), og Kirsten Huttemeyer (1900) og vejen til kogekunsten.

Okt. 1. Klubdag. Bent Johansen informerer om det kommende ældrerådvalg.

8. De 2 U-landsfrivillige Inge Lise og Charlotte holder lysbilledforedrag om deres arbejde i Kenya.

15. Vi besøger Delfin-vaskeriet. Vi hentes og bringes hjem i bus.

22. Ove Hermansen fortæller om "Gruppen, der bombede Shellhuset".

29. "Grøn var min barndoms theplantage i Syd- Indiens blå bjerge". Lysbilledforedrag ved Hans Peder Wandall.

Nov. 5. Klubdag.

12. Franz Leander Hansen: Dostojevskis liv og forfatterskab.

19. Rundvisning på Aktivitets-centeret Skt. Josef ved John Lagoni. Vi mødes ved busstoppestedet. På Torvet kl. 12.00. (bus 66).

26. Jeanette Ulrikkeholm synger til sin guitar og vi synger med.

Dec. 3. Klubdag.

10. Gløgg og æbleskiver.

17. Julefest med alt dertil hørende.

Sæsonen 2012 / 2013

Så er ferien slut og vi skal i gang med vintersæsonen.

C.I.K. SPORTCENTER, Bådsmandsstræde 20 2. sal, 1407 KBH. K.

Rvtmisk gymnastik med leg og redskaber ledes af Jonna Børger

Mandag kl. 17.00 - 17.50 Små drenge og Piger 3-5 år.

Sæsonen varer fra september til og med marts. **Første gang 3-9-2012**

Hele sæsonen Kr. 300,-

Rvtmisk motionsgymnastik ledes af Jonna Børger

Mandag kl. 18.30-19.20 Voksne.

Sæsonen varer fra september til og med april. **Første gang 3-9-2012**

Hele sæsonen kr. 500,-

Bodysculpt / Stram op ledes af Mai - Britt Hansen

Tirsdag kl. 16,30 - 17,20 Voksne

Sæsonen varer fra september til og med april. **Første gang 4-9-2012**

Hele sæsonen kr. 500,-

NB. I maj -juni og august er der mulighed for at tage idrætsmærke.

Pris for alle 3 mdr. kr. 200,-

Kontingent for passive medlemmer er årligt kr. 100,-

C.I.K.'s Dameafdeling

Vil Du vide mere kan Du ringe til:
Irene Frederiksen. 32 59 47 52

Annie Hvid. 32 57 14 50

www.cik-sport.dk

Evt. nye medlemmer tilbydes en gratis prøvetime.

Sikke'en Jazz Festival!!

Et var, at jazzklubben havde lagt sit måske bedste festivalprogram i mange år - men besøgende stjerner fra ind- og udland, gav oplevelser langt ud over det i programmet lovede - hermed en lille billedkavalkade.

Næste koncert bliver 9. september, hvor vi - snart vanen tro - afholder stor støttekoncert. "Sophisticated Ladies" har lovet os at komme og sætte gang i løjterne - og der kommer nok en del gæster og giver en (musikalsk) skærv. Velkommen i Sofiekælderen kl. 15 - enhedsentré: kr. 100,-

Tekst og Foto: Sofie

Jesper Thilo blæste os et gedigent stykke!



Tomas Franck fik besøg af Gitte Hænning



Jerry Bergonzi og Anders Mogensen



Beromtheden Ed Epstein gæstede den anden beromthed, Anders Bergerantz.

Tomas Franck fik også besøg af alsax-fenomenet Hakon Broström.



Christina Dahl spillede magtfuldt sammen med Sophisticated Ladies - her Marie-Louise Schmidt. Mon ikke hun også kommer til vores støttekoncert 9/9?



Christianshavns Kanal

Radio Bluestime

Hver mandag 18-19.30

98,9 mhz og 98,8 hyb.

September:

Mandag 3.9. : Panild News V/ Troels Panild

Mandag 10.9: Louisiana Swamp beat Lazy Lester, Slim Harpo and Louisiana Red V/ Morten Lunn.

Mandag 17.9: Copenhagen Blues Festival V/ Jacob Kragh + Dr. Jive.

Mandag 24.9: More Copenhagen Blues Festival. V/Dr. Jive.



Christianshavns Kanal

MANDAG 18-19.30
Radio Bluestime
98,9 mhz og 98,8 hyb.
SEPTEMBER:
Mandag 3.9. : Panild News V/ Troels Panild
Mandag 10.9: Louisiana Swamp beat Lazy Lester, Slim Harpo and Louisiana Red V/ Morten Lunn.
Mandag 17.9: Copenhagen Blues Festival V/ Jacob Kragh + Dr. Jive.
Mandag 24.9: More Copenhagen Blues Festival. V/Dr. Jive.

KI 18 på 98,9 FM

98,9 på Hyllund - www.ch-radio.dk
Web: pre-redio@beberhus.dk

LEJNINGSDRUK STENER
Til alle arrangementer og koncerter
Kontakt: 33 33 33 33
45 45 45 45 45
111 111 111 111 111
111 111 111 111 111

CHRISTIANSHAVNS KANAL

Skolen for Tai Chi Chuan
Christiane
Sidan 1984
Og gung og Tai chi for
begyndere og øvede
Lars Enev. tlf. 20 84 87 12
www.energiwerkstedet.eu

www.danskebank.dk

Situation **Livet er skent**

Ønske **At det aldrig ændrer sig**

Løsning **Spar op til pensionen**

Vi kan hjælpe dig med at få overblik over, hvor meget du skal spare op for at få den pension, du ønsker. Ring og aftal et møde.

Christianshavn Afdeling
Telefon 45 12 58 50

Danske Bank

EIFFEL BAR

åben til 3 nat
Wildersgade 58
Tlf. 32 57 70 92
www.eiffelbar.dk

SKOLEN FOR SOEKVIERING - HERREKVIERING - ARBEJDSSTØT - SKOLEN FOR SOEKVIERING - HERREKVIERING - ARBEJDSSTØT

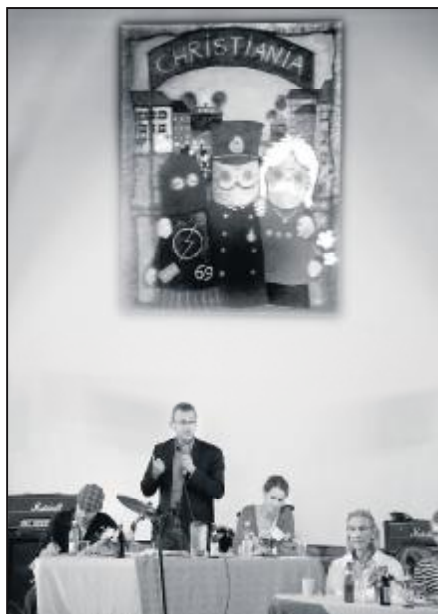
Jørgen Pedersen
Strandgade 24



Bastionen & Løven har en rigtig dejlig have - og heldigvis er den åbnet igen for besøgende efter en langvarig og vanskelig renoveringsperiode.

Nu kan vi igen nyde alle de gode stunder med brunch og meget andet godt, mens vi lytter til Voldens liv. Der er lukket alle mandage og tirsdage. Restauranten kan kontaktes på telefon: 3134 0940 eller 2891 5940.

Foto: Marie Markus



Hashhøring

Mikkel Warming, der deltog i Kulturforeningens høring om 'cannabisplantens skæbne' i Den grå Hal d. 29. juni havde flg. hovedpunkter i sit indlæg:

Der er to grunde til at Københavns kommune vil legalisere hash - vi er tæt på virkeligheden.

- Det findes overalt - kan købes overalt - og ryges af mange.

- Bandekrigen - udkæmpes blandt andet om hash.

Vi har forpligtigelse som by-styre/kommune til at forsøge at få hashen væk fra de hårde stoffer, så vi kan hjælpe bedre.

Hash er ikke sundt - lige som alkohol og tobak ikke er det. Men heller ikke værre.

Vi har en forpligtigelse til at forsøge at trække tæppet væk under banderne, ved at få deres indtjening gjort mindre. Så det bliver sværere for dem at rekruttere nye unge.

Nyt fra Lokalrådet

August/september 2012



Lokalrådets fremtid

Christianshavns Lokalråd har eksisteret siden 1967. Dengang blev det dannet af aktivister, som hovedsagelig var tilflyttere til bydelen i 1960'erne, men som samtidig havde en stor besyrttertrang overfor det nedslidte Christianshavn, som var truet af en saneringsbølge.

Den første sag handlede om trafikken, fordi der var planer om at lægge en sten- og grusforretning for enden af Strandgade på Wilders Plads. Det forslag mødte stor modstand, især hos beboerne i Strandgade, som frygtede for, at de trafikale rystelser fra den tunge trafik ville kunne skade de gamle huse i Strandgade.

Mærkeligt nok så er vi i 2012 i næsten i samme situation, idet byggeriet på Krøyers Plads snart vil gå i gang, og den megen arbejdskørsel vil igen blive et stridsspørgsmål - for vil der nu blive taget ordentlig vare på Christianshavns ældste huse i Strandgade, når den tunge arbejdskørsel kommer ordentlig i gang? Lokalrådet vil have øjnene åbne, og vi håber at mange flere vil holde øje, for vi mener, at historien skal bevares, så den kan leve side om side med det nye og vise, at Christianshavn har en spændende udviklingshistorie.

Lokalrådet har været et forum for boligforeninger, organisationer og de lokale partiforeninger, som alle sendte en repræsentant til de månedlige møder. Der var i lange perioder op til 50-60 medlemmer i rådet. På møderne blev der fremlagt aktuelle sager, debatteret og informeret fra alle sider - det var vigtigt at få ordentlig information om de problemer og visioner, som var i gang overalt på Christianshavn. På den måde kunne Lokalrådet være med til at beskytte livet i bydelen. Det lykkes måske ikke så godt, alt efter hvilken målestok man bruger, for ca. 2/3 af den "oprindelige" christianshavnske befolkning blev udsaneret fra Christianshavn i 1970'erne!

Lokaludvalget blev forberedt og igangsat af Lokalrådet som et led i Københavns Kommunes udmelding om, at de gerne ville have en bedre borgerdialog, som samtidig skulle formaliseres, struktureres og reguleres i højere grad end de tidligere Lokalråd. For de var jo blot lokalt opståede fora af borgere, som ingen formel indflydelse havde. Det var naturligt, at Lokaludvalgene opstod fra Lokalrådet, for trods manglende formel indflydelse, så opstod der dog en vis erfaring med at "håndtere" sager politisk.

Nu har Christianshavn et Lokaludvalg, som skal sparre med Københavns Kommune. Derfor vil Lokalrådet overlade mange af sagerne til Lokaludvalget, og i stedet fremover se lidt mere på **det lokale demokrati**. For hvorfor er det så svært at blive hørt af det københavnske styre som borger? Hvordan kan vi være med til at ændre på det faktum, at vi som borgere stort set aldrig får indflydelse på de sager, som vi kæmper for, som vi mener, at vi har stor erfaring med og som vi forgæves gang på gang prøver at forelægge det københavnske styre?

Besøg vores hjemmeside www.christianshavnslokalraad.dk og læs om vores aktiviteter. Vi kan kontaktes via formanden, Jane Lyttthans, på telefon 3254 9226. Lokalrådsmøderne er åbne og holdes kl. 19,00, se mødested og dagsorden på hjemmesiden.



Christianshavn - et Rabarberkvarter

Denne flotte bil er set parkeret flere steder på Havnen - senest i Sofiegade.

Er dette udtryk for en ændring i bydelen?

tekst og foto: Poul



Så skete det igen. Glade by-gymnasiaster på Torvet

Den 17. August ved 5 tiden mødtes de nye gymnasium elever på torvet til mel-kastning, ølsprøjtning m.m. Lykkelige og forventningsfulde over, hvor fremtiden vil føre dem hen, når de skal ud i den nye verden til "Turbo-Thornings" fantastiske visioner for vores lille kongerige. Ligeledes havde flaskesamlerne et par kronede timer med at indsamle lidt emballage til deres nok så usikre fremtid og en fri bænk at sove på i nat. Melet skal nok forsvinde ligesom de tyske Tuborg til 1,60,-, uden pant, dem tager kommunen sig af.

tekst og foto: Jesper Bonke